

2005 ISAF REGULATIONS

(updated after the 2005 Mid -Year Meeting)

The Following is an extract of the ISAF Regulations only detailing PART VI - ADMINISTRATION OF RACING RULES, EQUIPMENT RULES AND RACE OFFICIALS

To download or access the complete ISAF Regulations return to <http://www.sailing.org/regulations>

PART VI - ADMINISTRATION OF RACING RULES, EQUIPMENT RULES AND RACE OFFICIALS

35. INTERNATIONAL MEASURERS ADMINISTRATION

35.1 The International Measurers Sub-committee (IMSC) shall be responsible for administering the International Measurer's programme.

These responsibilities include:

- (a) the recommendation of appointments of International Measurers (IM's) to the Race Officials Committee;
- (b) communicating with IM's and MNA's;
- (c) The development and conduct of seminars to train and qualify International Measurers and candidates to become International Measurers;
- (d) Formulating the examinations and establishing the criteria for the performance assessment which applications must pass to qualify as an IM;
- (e) The instruction and evaluation of International Measurers and candidates to become an International Measurer;
- (f) Developing a procedure for the grouping and classification of International Measurers as provided in Regulation 35.7
- (g) Administering programmes to promote uniform application and consistent interpretation of ISAF documents by International Measurers;
- (h) Establishing and recommending to the Race Officials Committee

2005 ISAF規定

(2005年ミッドイヤー会議後に更新)

下記は、ISAF規定の抜粋である。

第6章 競技規則、装備規則、レース・オフィシャルズの管理

完全なISAF規定をダウンロードあるいはアクセスするには、下記に戻る。

<http://www.sailing.org/regulations>

第6章 競技規則、装備規則、レース・オフィシャルズの管理

35. インターナショナル・メジャーの管理

35.1 インターナショナル・メジャー・サブコミッティー (IMSC) は、インターナショナル・メジャーズ・プログラムを管理する責任がある。

以下の責任が含まれる:

- (a) レース・オフィシャルズ・コミッティーに対して、インターナショナル・メジャー (IM's) の任命の推薦;
- (b) IMおよびMNAとの情報交換;
- (c) インターナショナル・メジャーおよびインターナショナル・メジャー志願者を教育および検定するためのセミナーの展開と指揮;
- (d) 志願者がIMとして資格認定に合格しなければならない行動評価試験の作成とその基準の確立;
- (e) インターナショナル・メジャーおよびインターナショナル・メジャー志願者の指導と評価;
- (f) 規定35.7に従って、インターナショナル・メジャーのグループ分けおよび分類のための手続きの展開
- (g) インターナショナル・メジャーによるISAF文書の均質な適用と矛盾のない解釈を推進するためのプログラムの管理;
- (h) IMの指導に関するレース・オフィシャルズ・コミッティーの方針の確立と進言;

- policies regarding the conduct of IM's;
- (i) proposing changes to the Racing Rules Committee and the Race Officials Committee as provided in Regulation 31.2.1(b);
 - (j) Addressing questions from IMs;
 - (k) updating IMSC documents, such as the Championship Measurement Report and the IM Application form and commenting to the relevant committee on any other ISAF document, as applicable;
 - (l) Assisting National Authorities in training and developing programmes for a National Measurement programme;
 - (m) dealing with such matters as any ISAF Committee may request.

Term of Appointment

35.2 The terms of appointment shall be as follows:

- (a) The appointment begins on the date the ROC's approval is granted;
- (b) If the applicant is less than seventy years old on the date of the ROC approval, the duration of appointment shall be four years from the date approval is granted;
- (c) If the applicant is seventy years old or older on the date of the ROC approval, the duration of appointment shall be two years from the date approval is granted.

Requirements for Initial Appointment as an International Measurer

35.3 A candidate for Initial Appointment shall:

- (a) be nominated by the candidate's MNA*, an ISAF Class Association or the Race Officials Committee;
- (b) be recommended by the candidate's MNA*;
- (c) be recommended by the relevant Class Association(s);
- (d) send the application on the official form, to be received by the ISAF Secretariat by 01 September.

**In these Regulations, the "country" of an International Measurer shall be the Member National Authority of his or her principal residence. This MNA shall*

- (i) 規定31.2.1.(b)に従って、レーシング・ルール・コミッティーおよびレース・オフィシャルズ・コミッティーに対して変更の提案;
- (j) IMからの質問の提出;
- (k) IMSC文書、すなわち選手権大会のメジャメント・レポートやIM申請書の更新、および、適切なら、関連する委員会にその他のISAF文書についてコメントする;
- (l) ナショナル・メジャー・プログラムのための教育・展開プログラムに関してナショナル・オーソリティーへの援助;
- (m) ISAFコミッティーの要求する事項の処理.

任期

35.2 任期は下記の通りである:

- (a) 任命はROCの承認が下りた日に始まる;
- (b) 志願者がROCの承認の日に70歳未満なら、任期は承認の下りた日から4年間である;
- (c) 志願者がROCの承認の日に70歳あるいはそれ以上なら、任期は承認の下りた日から2年間である.

インターナショナル・レース・メジャーとして最初の任命の要件

35.4 最初の任命を受けようとする志願者は:

- (a) 自国のMNA*、一つのISAFクラス協会、あるいはレース・オフィシャルズ・コミッティーによって指名されなければならない;
- (b) 自国のMNA*によって推薦されなければならない;
- (c) 関連するクラス協会によって推薦されなければならない;
- (d) 公式な書式での申請書を、9月1日までにISAF事務局が受領するよう送付しなければならない.

**これらの規定において、インターナショナル・メジャーの「国」は、申請者の主な居住地の各国協会でない限り、このMNAは、申請書およびISAF*

be named in the application and in the ISAF Year Book. If the International Measurer has other appointments as an ISAF Race Official, the MNA of the Race Official shall be the same for all appointments.

The applications shall be considered at the time of the Annual ISAF Meeting.

Requirements for Re-appointment

- 35.4.1 The application for re-appointment of an International Measurer shall follow the same procedures as that required for an initial appointment.
- 35.4.2 Candidates for re-appointment that do not meet all the criteria for re-appointment, especially concerning events, may, in special circumstances or on medical grounds, be assessed on an individual basis. The Race Officials Committee may re-appoint candidates for a full 4 year term, may extend the existing appointment for 12 months or may consider an application for re-appointment under regulation 35.4 up to 12 months after the expiry of the term of appointment.

Qualifications for an International Measurer (IM)

- 35.5 A candidate for initial appointment as an IM shall:
- have acted as a measurer in at least two major events (World or Continental Championships);
 - have attended an ISAF Measurement Seminar in the last four years;
 - have an intimate knowledge of the relevant Class Rules and the ISAF Measurement Rules;
 - have an ability to apply the relevant rules and make correct decisions;
 - have the necessary technical skills;
 - be proficient in the English language and have the skills required to communicate in English with other measurers, competitors or jury members;
 - display the temperament and behaviour expected from an IM at a

Year Bookに記載されていないなければならない。インターナショナル・メジャーがISAFの他のRace Officialに任命されている場合、レース・オフィシャルのMNAはすべての任命で同じでなければならない。

申請は、ISAFの年次総会の時に検討される。

再度の任命の要件

- 35.4.1 インターナショナル・メジャーの再任を受けようとする申請は、最初の任命の要件と同じ手続きに従わなければならない。
- 35.4.2 必ずしもすべての再任の基準、特に大会に関する基準に合致していない再任の志願者は、特別な事情あるいは健康的な根拠において、個々に評価することができる。レース・オフィシャルズ・コミッティーは、丸4年間再任することができるし、任期中の任命を12か月間延長することができるし、任期の期限後12か月間まで規定35.4の下に再任の申請を考慮することができる。

インターナショナル・メジャー(IM)の資格

- 35.5 IMとして初回任命の志願者は:
- 少なくとも2つの主要な大会(世界選手権あるいは大陸選手権)においてメジャーを勤めていなければならない;
 - 過去4年間に1回のISAFのメジャメント・セミナーに出席していなければならない;
 - 関連するクラス規則およびISAF計測規則に関する詳細な知識を有していなければならない;
 - 関連する規則を適用し、正しく判断する能力を有していなければならない;
 - 必要な専門的技術を有していなければならない;
 - 英語に堪能で、他のメジャー、競技者あるいはジュリーと英語で話し合うのに必要な技量を有していなければならない;
 - 主要な大会において、IMに期待される気質と行動を発揮しなければなら

- principal event;
- (h) contribute to development of the Measurement Programme, and further the objectives, rules and regulations of the ISAF;
 - (i) Not, once appointed, be employed by, consultant to or regular measurer at a builder for that class.

Considerations for Appointment or Re-Appointment

- 35.6 In addition, the IMSC shall consider the following when considering an application:
- (a) any comments received through the Measurer's Event Report Forms;
 - (b) the candidate's measurement experience;
 - (c) such other information as it may consider relevant.

Recognition and Designation

- 35.7 To develop and subsequently act in accordance with written procedures for the grouping and classification of International Measurers and to submit the procedures and any changes to the Executive Committee before they are implemented. The procedures submitted shall specify the nature of the groups to be selected. After approval they shall be published by ISAF.
- 35.8 The list of International Measurers shall be printed in the ISAF Yearbook.
- (a) When appointed or re-appointed, an International Measurer shall receive a Certificate of Appointment.
 - (b) The appointment is made for a specific Class. An IM can only be appointed to a maximum of three Classes.

Termination of Appointment

- 35.9 The IMSC may at any time, recommend to the Race Officials Committee to terminate immediately an appointment based on an investigation of a report from any source.

- ない;
- (h) 計測プログラム、さらにその目標、ISAFの規則および規定の展開に貢献しなければならない;
 - (i) 一度任命されたら、そのクラスのビルダーに雇用されたり、ビルダーの顧問あるいは正規のメジャーラーであってはならない。

任命あるいは再任命に対して考慮すべき事柄

- 36.7 加えて、IMSCは、申請を検討する際、下記のことを考慮しなければならない:
- (a) メジャーラーズ・イベント・レポート・フォームを通じて受けたコメント;
 - (b) 申請者の計測の経験;
 - (c) 関連して検討するような他の情報。

承認および任命

- 35.7 インターナショナル・メジャーラーのグループ分けや分類のための手順書に従った展開とそれに続く行動、および履行される前にその手続きや変更のエグゼクティブ・コミッティーへの提出。提出された手続きは、選択されたグループの種類を明記しなければならない。承認後、ISAFによって公表されなければならない。
- 35.8 インターナショナル・メジャーラーのリストは、ISAF Year Bookに記載されなければならない。
- (a) 任命または再任命の時、インターナショナル・メジャーラーは、任命証書を受領しなければならない。
 - (b) 任命は特定のクラスについてなされる。一人のIMIは、最大3つのクラスに指名されることができる。

任命の終了

- 35.9 IMSCは、あらゆる情報源による調査報告に基づいて、直ちに任命を終了するよう、レース・オフィシャルズ・コミッティーに対していつでも提言することができる。